



北橙中文學校 NOCCS
2009/2010 行事曆 School Calendar

秋季班 Fall Semester: 09/12/09 to 01/23/10

春季班 Spring Semester: 01/30/10 to 06/12/10

週	日期	備註 Remarks	週	日期	備註 Remarks
1	09/12/09	開學 1st day of school 家長會和會員大會/Member Assembly	1	01/30/2010*	春季班開學 - 1st day of Spring Semester 教務會議。 Faculty Meeting
2	09/19/09		2	02/06/10	中國新年慶祝活動/Chinese New Year Celebration
3	09/26/09		NO	02/13/10	放假 - No School 2/14 - Chinese New Year; 2/15 - President Day
4	10/3/2009*	家長-教師座談會 Parent-Teacher Conference 教務會議。 Faculty Meeting 迎新活動 Welcome Party (10/2/2009)	3	02/20/10	2/21/2009 - 春季教師研習會
5	10/10/09	作文、書法、海報、翻譯比賽 Composition/Calligraphy/ Poster/Translation/Contest	4	02/27/10	班級照相日 - School Picture Day
6	10/17/09		5	03/06/10	演講及詩朗誦比賽 Speech/Poetry Recitation Contest
7	10/24/09		6	03/13/10	SAT II 中文模擬考試
8	10/31/09	期中考 Mid-term Exam 萬聖節/Trick-or-treating	7	03/20/10	期中考 Mid-term Exam
9	11/07/09		8	03/27/10	園遊會 - Carnival
10	11/14/09		NO	04/03/10	春假 - Spring Break, No School (OUSD SCHOOL DISTRICT)
11	11/21/09	模範生選舉 - Student of Semester Selection	NO	04/10/10	春假 - Spring Break, No School (OUSD SCHOOL DISTRICT)
NO	11/28/09	放假 - No School (Thanksgiving Day)	9	4/17/2010 #	2010-2011 學年度預註冊 Pre-registration 模範生選舉 - Student of Semester Selection 校務會議 Staff - Faculty Meeting
12	12/5/2009 #	校務會議 Staff - Faculty Meeting 12/6- SCCCS 秋季學術比賽	10	04/24/10	04/24 - 04/25/2009 海軍運動會 Mt. San Antonio Track Meet
13	12/12/09		11	05/01/10	2010-2011 學年度預註冊 Pre-registration 05/02 - SCCCS - 演講及詩朗誦比賽
14	12/19/09	期末考試 Final Exam	12	05/08/10	會員大會 & 理事選舉 Member Assembly & Board Election
NO	12/26/09	放假 - No School (Christmas Day)	13	05/15/10	2010-2011 學年度預註冊 Pre-registration 05/16/2009 SCCCS 校外比賽頒獎
NO	01/02/10	放假 - No School (New Year Day)	14	05/22/10	2010-2011 學年度預註冊 Pre-registration
NO	01/09/10	Winter Break (OUSD SCHOOL DISTRICT)	NO	05/29/10	放假 - No School 國殇紀念日 Memorial Day
NO	01/16/10	放假 - No School (Martin Luther King Jr. Day)	15	06/05/2010*	期末考 - Final Exam 籌款年會 - Fundraising Party 2010-2011 學年度預註冊 Pre-registration 教務會議。 Faculty Meeting
15	01/23/10	春季預註冊 Spring Semester Registration	16	06/12/10	2010-2011 學年度預註冊 Pre-registration 結業典禮 - Award Ceremony;

Note: * 教務會議。 Faculty Meeting (11:45 AM - 1:15 PM)
校務會議。 Staff-Faculty Meeting (11:45 PM - 2:15 PM)
NO 放假 no school
6/12/10 language class (8:45-10:35) and award ceremony (10:45-11:30); no elective